

the proper quota-control officer to deduct one number from the appropriate quota for the first year that such quota is available.

Approved September 27, 1951.

Private Law 269

CHAPTER 423

AN ACT

For the relief of Nene Baalstad.

September 27, 1951
[S. 427]

Quota deduction.

Be it enacted by the Senate and House of Representatives of the United States of America in Congress assembled, That, for the purposes of the immigration and naturalization laws, Nene Baalstad shall be held and considered to have been lawfully admitted to the United States for permanent residence as of the date of the enactment of this Act, upon payment of the required visa fee and head tax. Upon the granting of permanent residence to such alien as provided for in this Act, the Secretary of State shall instruct the proper quota-control officer to deduct one number from the appropriate quota for the first year that such quota is available.

Approved September 27, 1951.

Private Law 270

CHAPTER 424

AN ACT

For the relief of Willem Houwink.

September 27, 1951
[S. 501]

Quota deduction.

Be it enacted by the Senate and House of Representatives of the United States of America in Congress assembled, That, for the purposes of the immigration and naturalization laws, Willem Houwink shall be held and considered to have been lawfully admitted to the United States for permanent residence as of the date of the enactment of this Act, upon payment of the required visa fee and head tax. Upon the granting of permanent residence to such alien as provided for in this Act, the Secretary of State shall instruct the proper quota-control officer to deduct one number from the appropriate quota for the first year that such quota is available.

Approved September 27, 1951.

Private Law 271

CHAPTER 425

AN ACT

For the relief of Wilma M. Stiehl.

September 27, 1951
[S. 520]

Quota deduction.

Be it enacted by the Senate and House of Representatives of the United States of America in Congress assembled, That, for the purposes of the immigration and naturalization laws, Wilma M. Stiehl shall be held and considered to have been lawfully admitted to the United States for permanent residence as of the date of the enactment of this Act, upon the payment of the required visa fee and head tax. Upon the granting of permanent residence to such alien as provided for in this Act, the Secretary of State shall instruct the proper quota-control officer to deduct one number from the number of displaced persons who shall be granted the status of permanent residence pursuant to section 4 of the Displaced Persons Act, as amended (62 Stat. 1011; 64 Stat. 219; 50 U. S. C. App. 1953).

Approved September 27, 1951.